



## RESTOSPLASH

La nouvelle buvette de la piscine Aquasplash est ouverte!

Accessible aux baigneurs comme aux non-baigneurs, elle dispose d'une belle terrasse ombragée!

Détails sur [www.aquasplash.ch](http://www.aquasplash.ch)

Comptes 2018 de la Ville de Renens

Page 3

Etre femme migrante et oser apprendre!



Page 3

Saison Culturelle	Renens	2019 2020
Salle de spectacles Rue de Lausanne 37		

Spécial Manifestations culturelles et programme de la Saison culturelle *Pages 7 à 10*



Prix PERL 2019

2 start-ups de Renens parmi les lauréats

Page 4

I21.ch: un échange de compétences entre ville et montagne

Page 4



## LF d T

La Ferme des Tilleuls



Page 6

Les Petits Animaux du Parc des Paudex

Page 12

## Et aussi...

Edito, En Bref, Concours	p. 2
Conseil Communal	p. 3
Economie	p. 4
Renens en mouvement	p. 5
La Ferme des Tilleuls, Les Aînés	p. 6
Associations et sociétés locales	p. 11
Développement durable, Clin d'œil	p. 12
Bibliothèques - Ludothèque	p. 13
Agenda	p. 14 à 15
Infos pratiques, Astuces jardinage	p. 16

## Proverbes du monde

**Jak sie nie ma w glowie - to ma sie w nogach**

Traduction littérale du polonais:

Si on n'a pas dans la tête, on a dans les jambes.

Ou en français:

Qui n'a pas de tête a des jambes!



# Du nouveau du côté de nos manifestations

Dans cette édition, la Municipalité a souhaité faire un zoom sur les manifestations qui vont ponctuer l'agenda renenais.

Vous constaterez d'abord le nombre et la variété des événements qui sont proposés, je profite d'ailleurs de cette rubrique pour remercier les services impliqués pour leur travail, leur polyvalence et leur engagement. Puis, vous noterez qu'en 2019, les manifestations que nous retrouvons régulièrement chaque année vont bénéficier d'un nouveau souffle grâce à un concept modifié.

Il en est ainsi pour la Saison de spectacles et la Saison musicale, fusionnées, qui donneront la nouvelle Saison culturelle de Renens à la Salle de Spectacles. De l'automne 2019 au printemps 2020, de l'humour toujours, de la musique classique, de l'opéra pour jeune public et de la musique du monde, mais aussi des avant-premières pour de jeunes talents et du mentalisme. Laissez-vous surprendre, les abonnements et les billets gardent des prix très attractifs!

Les animations du marché du samedi pendant la belle saison, prennent une coloration différente par l'introduction, en complément aux concerts des différents groupes de musique, de moments saveurs, de braderies et de propositions originales des associations locales, comme les Ecoles de Cirque, de Flamenco et de Musique.

Cette année, la Fête du 1<sup>er</sup> Août fait peau neuve et change de lieu. C'est à la piscine que l'on se retrouvera, cadre exceptionnel et nouveau programme à découvrir. Le lendemain, au même endroit, nous fêterons ensemble les 50 ans



de la piscine et du Renens Natation, avec plusieurs animations dans la journée et, pour la première fois à Renens, une «silent disco» en soirée!

Les Concerts d'été vont se démultiplier et s'inviter dans les quartiers: Place du Marché, Parc Sauter et dans le préau du Collège du Léman, trois dates, trois lieux, trois concerts, et le retour attendu de Mark Kelly à Renens!

Enfin, les festivités de Noël au centre-ville prendront un air nouveau, faisant place, le vendredi, à une conviviale «soirée fondue», et le samedi, à une journée entièrement dédiée aux familles, ponctuée de musique, d'animations et des parfums des traditions de l'Avent.

Tout un programme, dans lequel chacune et chacun pourra trouver un moment de convivialité, de rencontre et de découverte. On se réjouit de vous y retrouver! •

**Myriam Romano Malagrifa,**  
Municipale Culture-Jeunesse-  
Affaires scolaires-Sport



Salle de spectacles de Renens

## En bref

### • Démarchage par appels téléphoniques

La Municipalité a été interpellée par plusieurs habitants de Renens à propos d'appels téléphoniques concernant des offres d'inscription dans un annuaire nommé «Agenda des professions».

La Municipalité n'a pas mandaté d'entreprises pour ces démarchages et ne les soutient en aucun cas. Elle vous prie donc d'être prudent quant à ce genre de contacts.

### • Inscrivez-vous à la 1020 Run!

Le rendez-vous sportif de l'année se tiendra le 21 septembre! C'est parti pour les entraînements, plusieurs distances, tous âges dès 4 ans, seul-e ou en équipe!

[www.renens.ch/1020run](http://www.renens.ch/1020run). •



## Jeu concours

### Savez-vous où a été prise cette photo?



**A gagner:**  
**4 cartes journalières CGN pour naviguer sur le lac durant une journée.**

Réponse du N° 170: La Maurabia est un vent qui souffle sur le Léman.

Les gagnantes, Sonia Passavanti et Patricia Mobilia, reçoivent chacune une carte multi-entrées pour Aquasplash.

### Jeu concours N°171 – coupon-réponse



Réponse: .....

Prénom, Nom: .....

Adresse: .....

NPA Ville: .....

N° de tél: .....

A retourner à Ville de Renens, Carrefour Info, Rue de Lausanne 33, case postale 542, 1020 Renens 1.

Ou envoyer votre réponse avec vos coordonnées complètes par courriel à [carrefour@renens.ch](mailto:carrefour@renens.ch).

Délai de réponse: **10 juin 2019**. •



## Séance du 11 avril 2019

Lors de cette séance, la Municipalité a déposé les préavis suivants:

- Renouvellement de la lame à neige du camion, équipement de tonte d'un tracteur et achat d'un véhicule électrique;
- Sous-Biondes - Collecteurs eaux usées et eaux claires (EU et EC) et remplacement de l'éclairage public;
- Salle de gymnastique du 24-Janvier - Réfection de la toiture et aménagement de l'esplanade;
- Réhabilitation du collecteur intercommunal Sorge à Ecublens - Secteur 10 - «Villars/Triaudes» (préavis intercommunal).

Le Conseil communal a décidé de transmettre à la Municipalité:

- pour étude et rapport, le postulat Jonas Kocher demandant la mise en place d'un «Plan climat» communal;
- l'interpellation de Mme Nathalie Jaccard relative aux objets trouvés ou perdus.

## Séance du 16 mai 2019

Le compte-rendu de cette séance sera donné dans l'édition du mois de juillet.

Le Conseil communal se réunit à la Salle de spectacles, rue de Lausanne 37 à Renens.



Suivez le Conseil communal en direct sur

[www.renens.ch](http://www.renens.ch) et à la TV

Prochaine séance: 27 juin 2019 à 19h

A voir sur place, sur internet ([www.renens.ch](http://www.renens.ch)) en direct ou en vidéo dès le lendemain matin de la séance ou à la TV en différé sur le canal info des télé-réseaux de l'agglomération lausannoise en règle générale les vendredi (20h), samedi (14h) et dimanche (19h) qui suivent la séance.

Documents sur [www.renens.ch](http://www.renens.ch) > Autorités ou [contact@renens.ch](mailto:contact@renens.ch).

## La Municipalité informe

### Comptes 2018: un résultat meilleur que prévu!



Les comptes 2018 enregistrent un excédent de revenus final de CHF 354'042.22. Si ce résultat est meilleur que prévu, il s'explique, d'une part, par un suivi attentif des frais de fonctionnement sous contrôle de la Municipalité, qui ont pu être maintenus en dessous des prévisions budgétaires, et d'autre part, grâce à des revenus d'impôts exceptionnellement élevés qui devraient restés occasionnels (impôt sur le bénéfice des personnes morales, droit de mutation et part à l'impôt sur les gains immobiliers).

Le total des revenus s'élève, quant à lui, à CHF 119.9 millions. Le volume des impôts, supérieur aux prévisions et aux années précédentes, corrige naturellement la péréquation tant horizontale que verticale pour 2018. La Ville s'attend dès lors à une augmentation de sa participation à la facture sociale et à un retour en faveur du fonds de péréquation horizontal. Ces différents éléments ont fait l'objet de provisions.

Parmi les principaux investissements, on peut relever notamment les travaux de rénovation au collège Maurabia et à Château 17, ainsi que les travaux pour le passage inférieur du Léman. Ces investissements nets ont pu être entièrement financés par la marge d'autofinancement dégagée en 2018. Il n'a par conséquent pas été nécessaire de recourir à l'emprunt cette année.

Cependant, les investissements réalisés restent très inférieurs à la planification établie pour des raisons hors de contrôle de la Municipalité (par exemple le projet du tram). Ceux qui n'ont pu être concrétisés ne sont que repoussés. Cette situation impactera plus fortement les comptes des prochaines années.

La Ville de Renens va donc poursuivre ces prochaines années son développement pour le bien-être de sa population, avec une augmentation progressive, mais maîtrisée, de ses charges et ce en tenant compte d'un environnement particulièrement incertain au niveau des finances publiques pour l'entier des communes du Canton. ●

## Plan canicule du 1<sup>er</sup> juin au 31 août

Comme chaque année, la Ville de Renens mettra en place un plan canicule en cas de fortes chaleurs et des visites seront effectuées par des personnes recrutées parmi les pompiers et la protection civile en uniforme chez les aînés, particulièrement touchés, afin de vérifier que tout se passe bien.

**En cas de besoin ou de question, appeler le référent communal au 021 632 71 11.**

Quelques règles simples à appliquer en cas de canicule:

1. Se reposer... rester au frais
2. Laisser la chaleur dehors... se rafraîchir
3. Boire régulièrement... manger léger

En présence de signaux d'alerte: appeler le médecin traitant, s'il est absent, appeler la centrale des médecins de garde 0848 133 133, en cas d'urgence vitale appeler le 144.

**Les périodes de canicule sont éprouvantes pour petits et grands, mais les seniors sont plus particulièrement touchés. Soyons solidaires et prêtons-leur attention, surtout lorsqu'ils sont seuls ou dépendants.** ●



## Vivre ensemble



### Etre femme migrante et oser apprendre!

C'est le défi soutenu par la Ville de Renens, le réseau des garderies communales, le Bureau cantonal pour l'intégration des étrangers et la prévention du racisme (BCI) et l'Association Ostara ([www.associationostara.ch](http://www.associationostara.ch)).

Depuis 2013, la Ville et l'Association Ostara s'unissent pour aider les mères migrantes à se lancer dans l'apprentissage du français. Mis en œuvre par Ostara, ces cours associent, de manière originale, une technique américaine de gymnastique du cerveau (Brain Gym) et un enseignement du français dédié au monde de la petite enfance.

Dans un cadre de convivialité interculturelle (crèche La Farandole), les mamans prennent confiance en elles et osent aborder un apprentissage parfois redouté. Pour certaines d'entre elles, il s'agit de leur première expérience d'étude! Le cours propose aussi d'ouvrir ces femmes au monde qui les entoure et leur fait découvrir, par des visites, des lieux culturels de la région. Peu à peu, les blocages se dénouent à la faveur des relations sociales et culturelles qui se tissent durablement.

**Une nouvelle volée est attendue pour septembre 2019 et les inscriptions sont ouvertes.**

Inscription et information auprès de la crèche La Farandole - 021 632 77 85. ●



## Deux start-up de Renens parmi les lauréats du prix PERL 2019!

La 17<sup>e</sup> cérémonie des Prix Entreprendre Lausanne Région 2019 (PERL) s'est déroulée le 30 avril dernier. Le concours a primé cinq projets représentatifs de la diversité et de l'innovation de l'économie régionale lausannoise. Deux start-up de Renens figurent parmi les primés:

Le Prix PERL 2019, d'une valeur de CHF 50'000.- est revenu à **Involi SA** qui propose une vision améliorée des pilotes de drones sur le trafic aérien.

La 2<sup>e</sup> société, **Lumendo**, a inventé les implants biocompatibles, contrôlables par la lumière. Elle a reçu le Prix de l'Innovation, ainsi que le Prix du public, soit un montant total de CHF 20'000.-.

Trois autres prix ont été remis:

- le **Prix Coup de cœur du Jury** (CHF 10'000.-) à **Aurora's Grid Sàrl**, basée à Lausanne, qui a su attirer l'attention du Jury PERL grâce à son algorithme intelligent qui augmente la durée de vie des batteries.

- **2 Prix de l'innovation** (CHF 10'000.- chacun) ont été décernés à **AELER Technologies SA**, basée à Ecublens, qui a développé le container intelligent offrant un suivi complet de la qualité du fret et à **Astrocast SA**, basée à Lausanne, qui permet une connexion sécurisée pour tout objet connecté, dans le monde.

Plus d'infos: [www.lausanneregion.ch](http://www.lausanneregion.ch) •



Mélanie Guittet de la société Involi SA

## Papeterie Bauer et La Mise en Bière

Dans la vitrine du magasin Bauer à la rue de Crissier, les fournitures de bureau ont laissé la place à des rayons de bières du monde entier. L'échoppe lausannoise **La Mise En Bière** a repris, depuis le mois d'avril dernier, les surfaces de la papeterie. Toutefois Bauer a maintenu son commerce redimensionné dans le même bâtiment

Fondée dans les années 1940 comme bazar-librairie, l'entreprise familiale Bauer Renens est un témoin privilégié depuis trois générations de l'évolution de la ville. Avec ses locaux aux premières loges de la gare CFF et à quelques encablures de la Place du Marché, ce commerce a su s'imposer comme une référence en matière de papeterie, de fournitures de bureau ou encore de librairie. Désormais, c'est dans de nouveaux locaux situés toujours dans leur bâtiment historique de la rue de Crissier (orientés sud-Gare CFF) qu'elle continuera à assurer l'ensemble de ses prestations.

Les anciens locaux Bauer se sont, eux, ouverts à un nouvel univers avec l'arrivée de la Mise en Bière. L'échoppe de bières artisanales et bières du monde y a ouvert son 2<sup>e</sup> point de vente après celui de Lausanne. Là aussi, c'est un acteur de référence en la matière qui propose un large choix de bières (avec plusieurs exclusivités suisses!), mais aussi toute une collection d'habits de brasseries partenaires. Ils sont également présents tous les samedis matin, jusqu'au 28 septembre, sur la Place du Marché en tant que gérants de la traditionnelle buvette.

Pour plus d'infos, rendez-vous sur <https://lamise.ch> •



La papeterie Bauer et la Mise en Bière se situent au rez-de-chaussée de l'immeuble de la rue de Crissier 1



## Industrie21.ch: un échange de compétences entre ville et montagne

Les communes de Sainte-Croix et Renens lancent un rapprochement spectaculaire afin de renforcer les échanges et la croissance de leurs tissus industriels respectifs. Il s'agit de permettre aux acteurs économiques de disposer d'espaces de travail en zone urbaine ou en montagne et de s'échanger les compétences créatives et mécaniques

Imaginé par le bureau Acompany, qui s'occupe notamment de la promotion économique renanaise depuis 2011 et qui collabore avec Sainte-Croix depuis 2016, le projet i21 (pour industrie du 21<sup>e</sup> siècle) s'articule autour de la mise en réseau de surfaces d'activité industrielle en ville et à la montagne, dans une démarche collaborative et ouverte. Elle offre aux acteurs des passerelles sur des compétences uniques peu présentes dans chaque site.

Deux axes ont été identifiés. Le premier vise à accentuer la valorisation de la formation professionnelle en permettant aux étudiants des deux villes (CPNV et ECAL notamment) de se confronter à des projets industriels réels. Les étudiants pourront bénéficier à terme, de part et d'autre, d'espaces pour côtoyer les réalités économiques, les savoir-faire locaux et stimuler l'innovation. Une passerelle par des stages ou des projets de diplôme est déployée, à l'instar du premier projet de diplôme en génie mécanique du CPNV débuté à Renens chez Swissto12 SA, entreprise qui produit des antennes de télécommunication pour l'aérospatiale par fabrication additive (impression 3D), ou du travail sur la mécanique d'art à Sainte-Croix d'étudiants en master in Design for Luxury et Craftmanship de l'ECAL, tous deux lancés en 2019.

Le second axe repose sur le déploiement à Sainte-Croix d'espaces permettant d'accueillir, en résidence sur de courtes périodes, des entreprises qui développeront leurs projets en s'appuyant sur les compétences uniques de la région. La mise en relation des deux technopôles que sont Les Ateliers de Renens et le Technopôle 1450 de Sainte-Croix participe également à cette dynamique, principalement en mettant en réseau les compétences et les équipements permettant aux industries et jeunes pousses de réaliser des prototypes ou des petites séries de production.

Outre les communes de Renens et Sainte-Croix, les entreprises rennaises Swissto12 SA ou L.E.S.S. SA, l'ECAL, les artisans en mécanique d'art et le Technopôle de Sainte-Croix sont aussi partenaires du projet.

Plus d'information sur [www.industrie21.ch](http://www.industrie21.ch) •



Les partenaires du projet i21 © Journal de Sainte-Croix



# Renens en mouve»ent

## Mise en service du quai 3



Gare CFF

Le 29 avril, tôt le matin, la mise en service du quai 3, premier quai complètement rénové de la gare de Renens, a eu lieu en présence d'une délégation de la Municipalité (Mmes et MM. Tinetta Maystre, Jean-François Clément, Patricia Zurcher Maquignaz et Didier Divorve) et de M. Nicolas Pasquier, chef de projet CFF de la gare.

A cette occasion, des petits chocolats ont été distribués aux pendulaires et utilisateurs de la gare pour les remercier de leur patience et fêter cette mise en service. ●



## Prudence de mise sur le quai 2

Les travaux au niveau du demi-quai 2 (voie 3) ont débuté fin avril. L'espace à disposition sur le demi-quai 2 s'en trouve diminué.

Il est recommandé aux voyageurs aux heures de pointe d'utiliser toute la longueur du quai en attendant leur train et de se conformer aux recommandations du personnel de sécurité présent. De plus, une zone d'attente pour les poussettes, vélos, valises et personnes à mobilité réduite a notamment été créée entre les escaliers et l'ascenseur provisoire menant à la voie 2. Outre la sécurité des usagers, cette mesure vise à fluidifier le trafic sur le quai.

Comme dans toute gare, il est impératif de respecter la distance de sécurité avec les voies, symbolisée par la ligne blanche au sol. ●

## Les CFF informent:

Durant les nuits des week-ends du 15 au 17 juin, du 29 juin au 1<sup>er</sup> juillet et du 13 au 15 juillet, entre 00h40 et 04h45, des travaux routiers seront effectués sur le Pont-Bleu (soit au-dessus des voies à proximité de la gare de Renens) et en parallèle sur les installations de sécurité en gare de Renens. Pour des raisons de sécurité, ces travaux nécessitent une **interruption du trafic ferroviaire** sur la ligne Lausanne-Genève. **Des bus de substitution seront mis en place** à cette occasion. Les voyageurs, notamment les festivaliers du Montreux Jazz Festival, sont priés de consulter l'horaire en ligne afin de planifier leurs déplacements nocturnes. ●

## Réouverture définitive du passage inférieur du Léman

Bonne nouvelle pour tous les usagers, le passage inférieur du Léman sera réouvert à la circulation, en bidirectionnel, dans quelques jours.



Passage inférieur du Léman et Saut-de-mouton

Ce projet mené par Léman 2030 et financé par la Confédération et la Ville de Renens permettra le transit dans un même espace de trois modes de mobilité (piétons, cycles et trafic routier). Par ailleurs, le trafic poids lourds pourra nouvellement circuler sans restriction de hauteur sur cet axe. Son prolongement permet l'intégration en surface de nouvelles voies (dont la 4<sup>e</sup> voie construite entre Lausanne et Renens) et du saut-de-mouton pour les besoins des travaux Léman 2030. ●



Le passage inférieur du Léman vu depuis le côté Sud

## Une nouvelle ligne de bus entre Lausanne et Renens



Mobilité

Afin d'augmenter la capacité et la fréquence entre Lausanne (Chauderon) et Renens, en attendant l'arrivée du tram, la mise en service de la nouvelle ligne 19 a eu lieu le 6 mai dernier.



Elle complète la ligne 17 qui relie Lausanne à Villars-Sainte-Croix.

La ligne 19 est en service du lundi au samedi de 7h (8h le samedi) à 21h avec une fréquence de 8 minutes.

Détails: [www.t-l.ch](http://www.t-l.ch). ●

## Réfection du Pont-Bleu - Fermeture à la circulation du 12 juin au 22 juillet 2019



Actualité

Commencés en août 2018, les travaux de réfection se poursuivent selon le calendrier nécessitant la fermeture au trafic du sens montant Ecublens - Crissier.

Attention, afin de procéder à la pose du nouvel ouvrage, le pont sera complètement fermé à la circulation dès le 12 juin à 20h jusqu'au 22 juillet à 05h. Une déviation sera mise en place par le passage inférieur du Léman qui ouvrira début juin dans les deux sens.



Installation d'un élément du nouveau pont

Durant toute la période des travaux, les piétons et cyclistes pourront continuer à emprunter la passerelle provisoire à proximité du Pont-Bleu, sauf quelques heures lors des opérations de levage.

Plus d'infos: [www.vd.ch/pont-bleu](http://www.vd.ch/pont-bleu). ●



## Infos complémentaires: >>>

Centre Technique Communal, rue du Lac 14 à Renens, 021 632 74 02 ou app "Renens en mouvement"

Voir également [www.renens.ch/enmouvement](http://www.renens.ch/enmouvement)





## La Ferme des Tilleuls

# L'exposition Sève

est prolongée jusqu'au 27 octobre, avec les œuvres des artistes Pascal Verbena et Liliana Gassiot.

### Cabanes Primadelus

Le collectif genevois Primadelus a investi le jardin de La Ferme des Tilleuls avec une installation gigantesque et poétique, faite de bambous, de tissus et de chambres à air. A la fois aérienne et terrestre, cette création éphémère dans laquelle le public est invité à rêver, est à découvrir jusqu'au 21 septembre.



### Films Plans-Fixes

#### Gaston Cherpillod, écrivain,

1992, interlocuteur Bertil Galland

Mercredi 12 juin à 14h30 et 19h.

Fils d'un ouvrier horloger victime de la crise des années trente, il est au collège l'élève d'André Bonnard qui lui fait découvrir... Prévert! Fidèle à ses origines, il entre au Parti ouvrier et populaire (POP) pour le quitter en 1960, étiqueté «anarchiste libertaire». Amoureux de la langue de Ramuz et de ses contraintes, Cherpillod l'admire comme créateur de langage et place l'Histoire au cœur de son travail d'écrivain. Ayant vécu une partie de sa vie à Renens, il y fut Conseiller communal siégeant comme indépendant et Président en 1981. Il est resté attaché à cette ville ouvrière dans laquelle il a choisi d'être enterré.

A 19h, présence de Janine Massard, écrivaine



Entrée libre  
tirelire

### Rencontre avec Mélanie Chappuis

Samedi 15 juin dès 18h.

Rencontre avec l'une des personnalités les plus attachantes du monde littéraire romand autour de ses ouvrages «La Pythie» (Slatkine, 2018) et «Ô vous sœurs humaines» (Slatkine & Cie, 2017).

Réservation indispensable  
079 943 55 37.



### Balade famille autour de Baulmes

Dimanche 16 juin, 10h à 16h.

L'Espace des Inventions, La Ferme des Tilleuls et les Musée et Jardins botaniques cantonaux de Lausanne vous proposent une balade sur le thème de l'arbre.

Rendez-vous à la gare de Baulmes à 10h15. Train jusqu'à Six-Fontaines, retour à pied à la découverte des tortilles des sous-bois de Baulmes, une des plus grandes et anciennes communes forestières du canton. En chemin, pique-nique, grillades, sieste sous les futaies... compter 2h de marche.

Inscriptions: [fdt@fermedestilleuls.ch](mailto:fdt@fermedestilleuls.ch) / 021 633 03 50.

### Première de «La Maison des Rails» (2019)

Dimanche 16 juin à 17h

Première projection publique pour le film «La Maison des rails», réalisé par Bastien Genoux, qui retrace l'histoire de la Ferme des Tilleuls, bâtiment emblématique du patrimoine de Renens, mais aussi lieu de vie très diversifié pendant tout le siècle dernier.

La projection sera suivie d'un apéritif.

Infos: [www.fermedestilleuls.ch](http://www.fermedestilleuls.ch)



### La Ferme des Tilleuls

Rue de Lausanne 52 à Renens - 021 633 03 50. Entrée libre.

[www.fermedestilleuls.ch](http://www.fermedestilleuls.ch) - [facebook.com/fermedestilleulsrenens](https://www.facebook.com/fermedestilleulsrenens)

Horaires: Lu-Ma fermé, Me, Ve, Sa 12h-18h, Je 12h-20h, Di 11h-18h

### Le Café des Tilleuls

021 633 03 55 ou [facebook.com/cafedestilleulsrenens](https://www.facebook.com/cafedestilleulsrenens).



Aînés

Ces jubilaires ont reçu la visite d'un membre de la Municipalité qui a réalisé l'article et la photo.

### Klara Malherbe

née le 26 avril 1929

Mme Malherbe est née à Steffisburg (BE) où elle a passé toute sa jeunesse. Elle se souvient, comme il en était coutume à l'époque, qu'elle a passé sa dernière année de scolarité dans une famille à Berne pour s'occuper du ménage.

Après un apprentissage de couturière, elle a travaillé à Berne dans un magasin de confection pour effectuer les retouches.

En 1952, elle épouse Charly et le couple habite d'abord à Nyon. Quelques années plus tard, ils s'installent à Renens et ont une fille qui a fait son apprentissage à la Commune.

Mme Malherbe a gardé plusieurs enfants du quartier, une «maman de jour» avant l'heure. Avec son mari, ils furent parmi les membres fondateurs du Club des Aînés «Rayons de Soleils» et elle aime encore participer à leurs activités.

Mme Malherbe, qui se porte comme un charme, a effectué quelques voyages, dont un à Paris avec sa petite-fille et a récemment visité Hambourg pour ses 90 ans. «On n'était pas riches, mais on était heureux!» dit-elle en se remémorant sa vie. •



### Albert Vardeh

né le 12 mai 1929

M. Vardeh est né en Iran et est arrivé en Suisse, à l'âge de 20 ans, pour se faire soigner dans un sanatorium. Il fréquentera ensuite l'école hôtelière de Genève et restera finalement toute sa vie en Suisse.

Il a suivi le cours des cafetiers restaurateurs à Pully et a tenu son propre restaurant, l'Esplanade, durant quatre ans. Il travaillera également au Montreux Palace et dans d'autres hôtels prestigieux à Gstaad et à Genève. Dans son salon, plusieurs photographies le montrent en illustres compagnies, notamment une avec le Shah d'Iran. C'est au travail qu'il le rencontre, et aurait eu l'opportunité de travailler pour lui en Iran, si les événements politiques n'en avaient décidé autrement. Toute sa famille s'est exilée aux Etats Unis après le renversement du monarque. •





# SPÉCIAL MANIFESTATIONS CULTURELLES

## Vivre Renens intensément!

Vous le lirez dans les pages suivantes, plusieurs projets culturels font peau neuve. Ils répondent non seulement à l'évolution de notre société, mais s'affirment aussi comme l'expression des valeurs défendues par la Municipalité pour cette législature. Diversité - des publics, des lieux, de la programmation; lien social - entre communautés, générations, quartiers; participation - des amateurs, des professionnels, des associations.

L'offre proposée tout au long de l'année permet la découverte de démarches artistiques qui interrogent notre monde, proche ou lointain, invite au divertissement ou encourage le génie local. La culture dans son sens large est au centre de nos actions, elle contribue au rayonnement de notre ville et au sentiment d'appartenance. Nous nous réjouissons de la partager avec vous et de vivre Renens intensément! •

### La Route lyrique

## Les Chevaliers de la Table ronde

Opéra bouffe en 3 actes

Dimanche 23 juin 2019 - 20h

Salle de spectacles

Pour sa 5<sup>e</sup> balade, la troupe de jeunes solistes, choristes, musiciens et techniciens de l'Opéra de Lausanne sillonne les routes de Suisse romande. Elle se réjouit de retrouver le fidèle public de Renens, ville partenaire depuis les débuts de l'aventure.

*Les Chevaliers de la Table ronde* est la première des grandes opérettes de Hervé. Cet ouvrage n'a pas pour objet les aventures de Lancelot. Le Moyen-âge sert au compositeur de prétexte, de décor, comme l'Antiquité à Offenbach: la dérision, le ridicule, la parodie, l'énergie et des mélodies populaires sont au rendez-vous de ce pastiche en musique où l'on se plaira à suivre les aventures des dames Mélusine, Totoche et Angélique. Les chevaliers Rodomont et Roland, ainsi que Merlin, participent à cette comédie enlevée et hilarante. À savourer en famille.

Ensemble instrumental & Chœur de l'Opéra de Lausanne

Composition: Hervé

Ouverture des portes à 19h.

Durée: 2h30, avec entracte - Dès 10 ans.

Prix: CHF 30.- / Jeunes: CHF 10.-.

Billets: [opera-lausanne.ch](http://opera-lausanne.ch) et à l'entrée. •

SAISON  
MUSICALE  
RENENS

Opéra-bouffe en 3 actes

LES CHEVALIERS DE LA TABLE RONDE  
HERVÉ

Opéra de Lausanne  
Route Lyrique 2019

Salle de spectacles  
Renens

Dimanche  
23 juin, 20h

Informations & billetterie:  
[www.opera-lausanne.ch](http://www.opera-lausanne.ch)

## ECAL Cinéma

Jeudi 20 juin 2019 - 21h30

Place du Marché\*

ECAL Cinéma est le premier rendez-vous cinéma en plein air de l'été, à Renens. La projection des courts-métrages d'étudiants promet une magnifique soirée, en principe sur la Place du Marché\*. Les réalisateurs les ont conçus dans le cadre de leur diplôme ou master. Les cinq films sélectionnés sont tous très aboutis, ils font parfois sourire, parfois réfléchir. On s'est tous posés une question: si j'avais fait/dit cela, est-ce que ça aurait changé quelque chose?... Immigration, rapports humains, lâcheté, maturité, et balises météo sont autant de thèmes traités dans ces œuvres. Un programme varié et touchant, aux qualités cinématographiques indéniables. Bravo!

### À l'affiche:

*Hors-piste*, de Jules Pourchet 15'

*Le Prix du Ticket*, de Mariama Balde 18'

*Intercontinental*, de Louis Hans-Moëvi 19'

*La Maturité*, de Antoine Flahaut 17'

*Chasseurs*, de Benjamin Bucher 17'

Durée: 88 minutes. Âge légal/conseillé: 12/16 ans. Entrée libre.

[renens.ch](http://renens.ch) pour plus d'infos.

\* En cas de météo capricieuse, La Ferme des Tilleuls accueillera la projection dans son rural (info dès midi au no de tél. 1600 et sur [renens.ch](http://renens.ch)). •



Saison  
Culturelle  
Renens  
2019  
2020

Salle de spectacles  
Rue de Lausanne 37

Abonnements  
& Billetterie: [renens.ch](http://renens.ch)



VENDREDI

04  
10.2019

20h

## SUSHEELA RAMAN | MUSIQUE DU MONDE (GB)

«Ghost Gamelan». Née à Londres de parents tamouls et élevée en Australie, Susheela Raman réussit la synthèse entre le jazz, le blues, la pop et les musiques populaires de ses racines. Elle s'entoure de musiciens d'horizons divers qui apportent à chacun de ses projets une coloration musicale unique. Sa musique évoque l'invisible et les présences ancestrales. Son chant invite à des méditations sur le changement, la transformation et la mortalité des êtres vivants. Un concert hypnotique unique et quasi-surnaturel!

1<sup>re</sup> partie: Aurélie Emery (CH). Chanteuse et multi-instrumentiste, la Valaisanne met en musique des poèmes de Corinna Bille.

Billets: P : 45.- | R : 35.- | J : 20.-



© Andrew Catlin

VENDREDI

01  
11.2019

20h

## ANTONIA DE RENDINGER | HUMOUR (F)

«Moi Jeu!». Élaboré à partir d'improvisations retravaillées, ce spectacle en liberté inconditionnelle raconte dix histoires qui s'enchaînent comme autant de perles sur un collier. Plus de 20 personnages se croisent sur scène, de la jeune maman dépassée par la garde partagée à la prof de SVT old school, en passant par une Cléopâtre. La mixité sociale, le culte de Brel ou le plaisir féminin à travers le monde sont autant de thèmes qu'aborde l'humoriste. Héritière de Sylvie Joly, Zouc ou Albert Dupontel, Antonia manie la folie et soigne le texte, le jeu et le fond avec une exigence et une exubérance jouissives. Robin Production et Entrescènes

Âge conseillé: dès 12 ans | Billets: P : 35.- | R : 25.- | J : 20.-



© Kasia Kosinski

DIMANCHE

24  
11.2019

17h

## BACH - ORATORIO DE NOËL CANTATES 1-2-3 | CLASSIQUE (CH)

Une grande fresque narrant l'histoire de la Nativité. Par la richesse de son orchestration et la virtuosité demandée aux chœurs, l'œuvre est l'une des plus abouties du genre de l'oratorio baroque. Les trois premières cantates seront interprétées. Un concert exceptionnel avec plus de 180 choristes, 4 solistes et 1 orchestre symphonique.

Chœurs: A Cappella, de l'Auberson, Symphonique de Vevey

Orchestre des Variations Symphoniques/OVS

Direction: Luc Baghdassarian

Billets: P : 25.- | R : 20.- | J : 10.-



© Pauline Stauffer

MERCREDI

04  
12.2019

20h

## FABIEN OLICARD | MENTALISME (F)

«Singularté». Curieux de tout, Fabien Olicard a toujours aimé comprendre les choses, les idées et les gens. Pourvu d'une étonnante mémoire, c'est enfant qu'il découvre la magie qui le conduira vers la psychologie et le mentalisme. Captivant, pédagogue, aussi vif et rationnel que drôle, Fabien Olicard vous bluffe grâce à votre potentiel! Dans ce spectacle, il fait résonner la singularité de son public avec la sienne en une explosion d'étonnements et de rires. Mémoire, langage non-verbal et synchronicité sont quelques-uns des éléments de cette approche moderne du mentalisme, où le spectateur se surprend lui-même.

Âge conseillé: dès 13 ans | Billets: P : 35.- | R : 25.- | J : 20.-



© Laura Gilli

DIMANCHE

15  
12.2019

17h

## QUATUOR BYRON | CLASSIQUE (CH)

Le Quatuor Byron a choisi pour cette soirée festive un ensemble de pièces de leur répertoire classique associées à des arrangements de morceaux issus du jazz, de la pop et des musiques traditionnelles. Ainsi Bach, Haydn et Beethoven côtoieront Stevie Wonder, Jacob Gade, Amy Winehouse et Freddie Mercury. Aussi talentueux que généreux et expressifs, les membres de ce quatuor exceptionnel savent transmettre la respiration et l'énergie des musiques qu'ils interprètent.

Violons: Wendy Ghysels et François James | Alto: Robin Lemmel | Violoncelle: Coralie Devars

Billets: P : 25.- | R : 20.- | J : 10.-



© DR

VENDREDI

24  
01.2020

20h

## VERINO | HUMOUR (F)

«Verino. Son micro. Le stand up 3.0»

Verino est l'un des humoristes les plus talentueux de la scène actuelle. Rien n'échappe à son regard incisif. Il a l'art et la manière de surprendre et de faire rire quand on ne s'y attend plus en maniant habilement tous ses sujets, des plus légers aux plus sérieux: le féminisme, la paternité, l'actualité, le handicap ou encore, les pigeons de nos villes. Charismatique, Verino a autant d'esprit que d'élégance, irrésistible.

1<sup>re</sup> partie: Yoann Provenzano. Très suivi sur les réseaux sociaux, animateur de la Matinale de Couleur 3, le jeune vaudois est un véritable porte-parole de sa génération.

Billets: P : 45.- | R : 35.- | J : 20.-



© Svend Andersen

Salle de spectacles de Renens - rue de Lausanne 37

Ouverture des portes, de la caisse et du bar 1h avant la représentation.  
Places non-numérotées. Salle accessible aux personnes à mobilité réduite et équipée pour les malentendantes.

Pour en savoir plus: [renens.ch/saison](http://renens.ch/saison), dans le programme papier (disponible aux guichets de la Ville) et sur les réseaux sociaux.

Organisation: Ville de Renens – Service Culture-Jeunesse-Affaires scolaires-Sport - Rue de Lausanne 21 - Renseignements: 021 632 75 04



DIMANCHE

09  
02.2020

17h

## UN OPÉRA DANS LE POTAGER | CLASSIQUE JEUNE PUBLIC | CRÉATION (CH)

Depuis plusieurs années, Robert Clerc œuvre à faire découvrir l'art lyrique et l'opéra aux plus petits. Cette dernière création a été élaborée avec des enfants. Ils ont sculpté un langage théâtral et chanté qui leur est propre. L'histoire se passe dans un jardin potager. Le cochon-roi Mimosa aime Filador, la belle poulette chanteuse de charme. Il voudrait tant lui ressembler, l'aimer davantage, chanter et surtout, voler comme elle! Mais les cochons, ça ne vole pas!

**Livret et musique:** Robert Clerc / **Chansons:** Robert Clerc, Martine Pernoud, Julien Pinol / **Chanteuse lyrique:** Sophie Graf / **Narrateur:** Robert Clerc / **Compagnie:** du Rossignol, solistes de l'Orchestre de la Suisse Romande / **Direction:** Antoine Marguier.

**Durée:** 50 min. | **Âge conseillé:** dès 5 ans | **Billets:** P : 25.- | R : 20.- | J : 10.-



© Tom Tirabasco

VENDREDI

28  
02.2020

20h

## THOMAS WIESEL ET LA NOUVELLE VAGUE | GALA D'HUMOUR (CH)

Les meilleurs humoristes de Suisse romande sur un seul et même plateau! Les Jokers sont des gens drôles, parmi les plus drôles de Suisse Romande. Emmenée par Thomas Wiesel, la nouvelle vague d'humoristes romands se retrouve le temps d'un spectacle unique. Artistes confirmés et révélations se côtoieront durant ce gala d'humour. Ils présenteront des extraits de leurs spectacles, une quinzaine de minutes chacun pour vous emmener dans leur univers. Un véritable best of de ce qui se fait de mieux en la matière!

Venez applaudir les humoristes que vous appréciez et découvrir ceux que vous allez adorer.

**Billets:** P : 35.- | R : 25.- | J : 20.- **SOIRÉE DE GALA, HORS ABONNEMENT.**



© Jokers Comedy

VENDREDI

13  
03.2020

20h

## LES TROMPETTES DE LYON | CONCERT-SPECTACLE (F)

«Tout s'arrange!» Les Trompettes de Lyon ont confié leurs talents de concertistes classiques à un metteur en scène afin de revisiter le répertoire avec facétie. Ils font redécouvrir les airs incontournables de la musique classique, métamorphosés par des arrangements anachroniques et décalés. De Dvorak à Bach, Chopin ou Mozart, chaque adaptation suscite une nouvelle cocasserie réjouissante et les « tubes » s'enchaînent, rythmés par la mise en scène d'un maître de l'absurde. Teinté d'une pointe d'humour, le spectacle vise autant l'ivresse dans l'émotion musicale, que le sourire face aux espiègleries des cinq complices.

**Avec:** Pierre Ballester, André Bonnici, Didier Chaffard, Jean-Luc Richard et Ludovic Roux  
**Mise en scène:** François Rollin.

**Billets:** P : 35.- | R : 25.- | J : 20.-



© Christian Gonin

DIMANCHE

05  
04.2020

20h

## BARBARA HENDRICKS & SON BLUES BAND | CLASSIQUE (CH/USA)

«The Road to Freedom – Le Chemin vers la Liberté» Barbara Hendricks est l'une des cantatrices les plus réputées au monde. Après avoir investi depuis une dizaine d'années le répertoire des grands instrumentistes et vocalistes jazz du 20e siècle (Duke Ellington, Billie Holiday), elle se plonge dans les racines du jazz: le blues. Les chansons de blues et gospel ont joué un rôle très important en accompagnant et inspirant les activistes courageux qui ont lutté pour les droits civiques aux États-Unis, lutte menée par Martin Luther King dans les années 50 et 60.

Dans le blues, la voix de Barbara Hendricks est comme un grand vin: elle mûrit, s'enrichit de couleurs somptueuses, de rondeur et de chaleur. Cette voix savoureuse rend ce répertoire fascinant et envoûtant.

**Soprano:** Barbara Hendricks  
**Piano et orgue Hammond:** Mathias Algotsson  
**Guitare, guitare bottleneck et lumières:** Ulf Englund

**Billets:** P : 45.- | R : 35.- | J : 20.-



© Mattias Edwall

VENDREDI

15  
05.2020

20h

## SANDRINE VIGLINO | TIMOTHÉ POISSONNET | BRUNO COPPENS | HUMOUR (CH / F / B)

Sandrine Viglino, la Suisse: championne dans sa catégorie Dans ses spectacles solo, elle pose des questions, sans avoir toujours la réponse. Le spectacle continue à la maison. Dans l'esprit des spectateurs, elle aura semé des petites graines, de façon humoristique...

Timothé Poissonnet, le Français: un humoriste comme les autres, très différent Artiste vivant qui chante et danse la vie, son régime maximaliste, sa souplesse physique et mentale exorcissent instantanément de la morosité et du cynisme parfois ambiants. Timothé sait faire réfléchir sans culpabiliser. Une jolie leçon de savoir-vivre vite, heureux et sans complexe!

Bruno Coppens, le Belge: le magicien des mots Ce jongleur fou des mots trimballe son humour (belge) sur les ondes et sur les planches, avec toujours la même envie de démêler le vrai du fou! Dans toute la francophonie, on salue le talent et la fantaisie de ce «verbe-moteur».

**Production:** Aurélie Candaux

**Billets:** P : 40.- | R : 30.- | J : 20.-



### 3 formules d'abonnements à choix

**Le Complet** pour les 10 rendez-vous de la Saison! | P: 220.- | R: 170.- | J: 90.-

**Le Spectaculaire** pour 6 spectacles: concerts, humour, mentalisme  
P : 170.- | R 150.- | J 80.-

**Le Classique** pour 4 concerts de musique classique | P 80.- | R 60.- | J 30.-

P = Plein tarif | R = Réduit (AVS, AI, chômeurs, étudiants de plus de 25 ans)  
J = Jeunes jusqu'à 25 ans

### Abonnements en vente jusqu'au 30 septembre 2019.

Ensuite, s'abonner restera possible en fonction des places disponibles.  
[renens.ch](http://renens.ch) | Service Culture-Jeunesse-Affaires scolaires-Sport

### Billetterie dès le 5 juillet 2019

[renens.ch/saison](http://renens.ch/saison) | Service Culture-Jeunesse-Affaires scolaires-Sports |  
Magasins Fnac et [fnac.ch](http://fnac.ch) | Caisse à l'entrée, 1h avant le spectacle.



## Maria Moreno en première suisse à la 9<sup>e</sup> Feria Flamenca de Renens

La 9<sup>e</sup> édition de l'unique Feria Flamenca de Suisse prendra ses quartiers à Renens du 14 au 16 juin prochains à la Salle de spectacles.

La Compagnie Maria Moreno sera présente pour la première fois en Suisse le vendredi soir avec un spectacle d'exception.

Le samedi sera encore et toujours gratuit avec des animations en journée à Renens et Lausanne et sa désormais traditionnelle Fête de la Musique Flamenca en soirée, avec plusieurs artistes, écoles et académies, suivies du show caliente du groupe madrilène de flamenco pop Tributo a Ketama, puis du tout nouveau spectacle de la Compagnie Sylvia et Antonio Perujo.

Enfin dimanche dès 12h, la Feria rassemblera danseurs et musiciens de toutes les générations, concours de sévillanes, élections de Miss et animations musicales et foraines, sans oublier la traditionnelle et incontournable paëlla.

### Vendredi 14 juin

Cie Maria Moreno

CHF 40.- tarif normal / CHF 30.- AVS, Chômeurs et étudiants

### Samedi 15 juin

Fête de la Musique Flamenca - Entrée libre!

Démonstration de flamenco sur la Place du Marché

### Dimanche 16 juin

Feria Flamenca - CHF 15.- tarif unique.

Accès libre et gratuit à l'Esplanade de la Salle de spectacles.

Renseignements: [www.al-andalus.ch](http://www.al-andalus.ch).



## Concerts d'été dans trois lieux différents

La belle saison sera celle de tous les temps à Renens: les concerts d'été vous donnent rendez-vous pour trois soirées musicales aux ambiances urbaines variées.

La Place du Marché, le parc Sauter et les extérieurs du collège du Léman accueilleront des groupes de musique de tous horizons. C'est ainsi que vous pourrez sillonner la ville, en voyageant de la pop folk au jazz manouche, en passant par la musique klezmer, les rythmes celtiques, le rock ou le hip hop.

Laissez-vous emporter par des soirées estivales festives, pleines de bonne humeur et de chaleur.

### Au programme:

**Vendredi 5 juillet** - Djangologie, Johan Dubrez, Eli Bre  
Place du Marché dès 19h30

**Vendredi 30 août** - Pichette Klezmer Band Parc Sauter dès 20h30

**Samedi 21 septembre** - Mark Kelly, Te Beiyo & invités surprises  
Collège du Léman dès 19h.

Ces soirées sont programmées par le Magasin Tout pour la Musique, le Groupe d'Animation de Florissant et le Centre de rencontre et d'animation (CRA), en collaboration avec la Ville de Renens.

En cas de mauvais temps, ces soirées devront être annulées. ●



Mark Kelly © Sarah Vez

## Le son de Renens

Comment sonne Renens? La désindustrialisation a-t-elle eu un effet sur l'espace sonore de la ville?

Que nous disent ses silences? Et qu'entend-on à travers les sons des transformations contemporaines? Quelles règles tacites organisent ces espaces? Existe-t-il une identité sonore spécifique à Renens? Si oui, qui l'organise alors? Qui souhaite la maintenir ou la changer? Et dans quel intérêt?



© Boombox Documentary

L'association Sonorama (qui regroupe artistes et chercheurs de la région qui s'intéressent à la signification des sons) tente de répondre à ces questions en vous invitant à écouter des voix enregistrées de Renensais racontant leur Renens sonore. Ces récits d'écoute de Renens sont à découvrir dans l'espace public, dès le 11 juin, au hasard des rues ou en suivant la carte (visible sur [www.sonorama.org](http://www.sonorama.org)).

Ce parcours, qui évoluera au minimum pendant trois mois, est réalisé par le contre-bassiste Dragos Tara, qui a effectué les entretiens. Chaque personne interviewée lui a proposé quelqu'un d'autre qui pourrait parler de son Renens sonore. Le parcours que forme chacun de ces récits/points d'écoute représente donc pour Tara une «chaîne de rencontres».

**Vous êtes toutes et tous invités à la soirée de lancement, au Corso, le 11 juin 2019 de 18h à 22h. Prises de parole, boule à facette et disco. Entrée libre. ●**

## Fête nationale Jeudi 1<sup>er</sup> août 2019 dès 18h

### Piscine de Renens

Pour la première fois, les festivités du 1<sup>er</sup> août se dérouleront dans ce lieu idyllique de Renens.

Entrée gratuite.



## CINEMA SUD d'HELVETAS

Le cinéma itinérant, fonctionnant à l'énergie solaire, fait une halte à Renens les 17 et 18 août au parc du Ranch (Bois du Caudray).

Au programme deux films, *Sir* (Inde, 2018) et *Rafiki* (Kenya, 2018).



## Piazzetta 2019

Les longs-métrages seront précédés de courts en lien avec l'année du polar à la Bibliothèque. Deux belles soirées cinéma sur la Place du Marché:

### Jeudi 22 août:

*L'Île aux Chiens* de Wes Anderson (USA/Allemagne, 2018, 10/12 ans, animation)

### Vendredi 23 août:

*La Mélodie* de Rachid Hami (France, 2017, 8/10 ans, fiction). ●





## Un festival de cirque pour les 25 ans de l'École de cirque de Lausanne-Renens

Depuis sa création en 1994 avec une vingtaine d'élèves, ce sont aujourd'hui près de cinq cents artistes en herbe qui fréquentent l'École de cirque, située au chemin du Chêne à Renens, et ses nombreux cours et formations avancées.

A l'occasion de son jubilé, plusieurs spectacles exceptionnels, sous chapiteau, mais également dans les locaux de l'école auront lieu du 26 au 30 juin afin de mettre en valeur le travail de tous les élèves dans les différentes disciplines des arts du cirque:



### «Ad Vitam Aeternam» de la formation préprofessionnelle

15 élèves, accompagnés d'artistes professionnels, partageront la scène dans cette création unique en son genre imaginée et mise en scène par Emi Vauthey de la Cie Okami, artiste membre du collectif artistique canadien les «7 Doigts de la main», monitrice à l'École et récipiendaire de la bourse 2019 de la Société suisse des Auteurs.  
**26, 27 et 29 juin 20h30, chemin du Chêne 4.**

### «La Classe» de la formation «avancée» des Juniors 1 et 2

Présenté par trente jeunes de 8 à 15 ans sous le chapiteau du cirque Starlight sur le site de Verdeaux, ce spectacle est créé et mis en scène par Nico Lagarde, conseillère artistique au Cirque du Soleil ainsi qu'à l'École Nationale de Cirque de Montréal.  
**28 juin 20h, sous chapiteau, site de Verdeaux.**

### «Flash Back» des groupes Loisirs

Quatre spectacles présentés sous le chapiteau du cirque Starlight avec environ 400 élèves des groupes Loisirs accompagnés du groupe handicirque.

**29 et 30 juin 11h30 et 17h30, chapiteau, site de Verdeaux.**

Informations: [www.ecoledecirque.ch](http://www.ecoledecirque.ch).

Billetterie: [www.monbillet.ch](http://www.monbillet.ch), prix CHF 15.- à 25.-. •

## Les Samaritains recrutent!

Des personnes prêtes à s'investir quelques heures par mois sont recherchées.

Les Samaritains effectuent des dispositifs médico-sanitaires et donnent des formations dans le secourisme.

Prochain cours public:

**Urgences chez les petits enfants** 29.08.2019 / 03.09.2019 / 05.09.2019 = CHF 180.-.

[www.samaritains-prilly.ch](http://www.samaritains-prilly.ch)  
[section@samaritains-prilly.ch](mailto:section@samaritains-prilly.ch)  
078 646 68 57.

 **samaritains** vaud  
Section de Prilly



## Apéro-pétanque

Samedi 22 juin à partir de 17h au square de la Savonnerie

L'apéro-pétanque? Une animation super sympa organisée par l'Association de Quartier du Centre! Rien de tel pour rencontrer vos voisins, vous faire des amis et passer un bon moment ensemble. Venez nombreux! Seul ou en famille, les mains vides ou avec quelque chose à boire ou à grignoter, et des boules de pétanque si vous en avez... Joie et bonne humeur en perspective!

[www.quartier-centre.ch](http://www.quartier-centre.ch) et  
[facebook.com/renens.quartier.centre](https://facebook.com/renens.quartier.centre)  
(à consulter en cas de mauvais temps).

ASSOCIATION  
DE QUARTIER  
DU CENTRE 



© Kajan - dessinrencontre.com

## Cirque Starlight

### Unique spectacle public lundi 24 juin à 20h

Terrain de Verdeaux, sous chapiteau

Ni cirque moderne, ni pièce de théâtre, le spectacle «Perspective» est autant un mélange qu'une profonde exploration de ces deux univers. Un titre énigmatique voulu par le metteur en scène Christopher D. Gasser. Les artistes, internationaux, ne jouent plus seulement avec leur corps mais usent également du langage afin de surprendre le public. Un pari qu'a osé relever le cirque Starlight pour sa tournée 2019 dont Renens est la dernière étape.

Billetterie: [www.cirquestarlight.ch](http://www.cirquestarlight.ch). •



## Les Scouts de l'Ouest fêtent leurs 40 ans et rénovent leur local pour l'occasion!

Les scouts de l'Ouest fêtent leurs 40 ans cette année (ils se nommaient groupe Saint Jean Bosco jusqu'en 2001). Afin de marquer ce bel anniversaire, les locaux sous l'église catholique de Renens seront rénovés par tout le groupe, du plus jeune au plus âgé. Chacun pourra mettre la main à la pâte: des rangements jusqu'aux gros travaux en passant par la décoration des nouveaux murs. La créativité occupe toujours une place importante au sein des Scouts!

L'Association des Scouts de l'Ouest propose des activités ludiques et variées aux enfants de tout le district, dès 7 ans. Les membres se retrouvent en principe le samedi pour partir à l'aventure pour une chasse au trésor en forêt, des jeux sportifs ou encore un repas cuisiné sur le feu. Les activités sont organisées par des jeunes bénévoles, au bénéfice notamment de formations Jeunesse et Sport.

Le mouvement scout a pour but de contribuer au développement des jeunes en les aidant à exercer leurs aptitudes physiques, intellectuelles, sociales et spirituelles. Il est organisé en quatre branches: les louveteaux et louvettes (7 à 11 ans), les éclaireurs et éclaireuses (11 à 15 ans), les pionniers et cordées (de 15 à 18 ans) et les responsables (dès 18 ans).

Et toi, es-tu intéressé à découvrir le monde scout?

Tous les détails sur <http://scoutouest.com> - Melvic Jomini, Président - [info@scoutouest.com](mailto:info@scoutouest.com) - 077 427 95 23. •





## Opération ECO-LOGEMENT à l'avenue du 1<sup>er</sup>-Mai Le sèche-linge à tambour, un gros consommateur d'électricité!

En Suisse, on recourt de plus en plus au sèche-linge plutôt qu'au séchage naturel. Au point que cet appareil est souvent le plus important consommateur d'électricité d'un ménage. Voilà pourquoi il faut l'utiliser avec modération et, si possible, le faire fonctionner tard dans la nuit, au moment où la demande d'électricité est la plus faible.

Gros dévoreur d'électricité, cet appareil malaxe le linge, lui fait subir un flux d'air chaud, et récupère l'humidité en la condensant. Les appareils neufs en vente en Suisse doivent arborer au moins l'étiquette classe A+.



Le soleil et l'air sont le meilleur séchage possible, à la fois sur le plan de l'entretien du linge et celui de l'environnement. Mais tout le monde n'a pas la possibilité de le faire, surtout lorsqu'on habite un immeuble et qu'on a un seul jour de lessive toutes les quinze semaines. Cependant, en hiver, lorsque les appartements sont chauffés, étendre son linge dans une pièce à l'atmosphère sèche permet de compenser le manque d'humidité – l'étendage remplace avantageusement un humidificateur.

Avec l'opération ECO-LOGEMENT, les habitants des immeubles de l'av. du 1<sup>er</sup>-Mai 11, 11b et 11c reçoivent des conseils de spécialistes en économie d'énergie.

## Le bus Equiwatt passe dans votre quartier

> Au Village - Mercredi 12 juin 2019 de 9h à 14h

> Eglise-Catholique - Samedi 15 juin 2019 de 9h à 12h

La Ville de Renens soutient un mode de vie durable pour ses habitants en promouvant l'information sur le thème de l'énergie, sur la consommation d'électricité ou sur le chauffage.



Venez visiter le bus Equiwattmobile qui reconstitue les lieux clés de consommation énergétique d'un logement. Des spécialistes vous conseilleront et vous pourrez expérimenter tous les écogestes d'un ménage.

Du matériel favorisant les économies d'énergie vous sera proposé à prix avantageux : interrupteurs déportés, multiprises, ampoules LED, économiseurs d'eau de douche, thermomètres de réfrigérateur, thermomètres pour votre logement.

Plus d'infos: CTC - Service Gestion Urbaine-Développement durable - 021 632 74 02.

## Le rucher urbain a de nouvelles locataires!

Lors du week-end pascal, et grâce à Daniel Muhlemann, apiculteur passionné et fraîchement retraité de la Ville, 3 essaims d'abeilles ont été introduits dans les ruches installées depuis quelques années à l'avenue de la Piscine, tout près du cimetière.

Réalisé en 2012, ce rucher a accueilli des milliers d'abeilles la première année, plus de 30 kg de miel ont été recueillis.

Malheureusement et pour différentes raisons, notamment la mise en quarantaine des ruches à cause du varroa (acarien nocif pour les abeilles), les ruches sont restées vides ces deux dernières années.



Le «gardien» des abeilles rennaises, Daniel Muhlemann, en compagnie d'Alain Peneveyre, chef du service Gestion urbaine-Développement durable

## Les Petits Animaux du Parc des Paudex

Au printemps de l'année dernière, 8 familles du quartier d'En Belle-Vue au Bugnon ont lancé le projet Petits Animaux du Parc des Paudex. Avec l'accord des Espaces Verts de la Ville de Renens, ces bénévoles ont construit et installé un poulailler collectif qui accueille 4 poules, mais aussi des cochons d'Inde et des lapins. Attendant aux potagers urbains, la symbiose écologique est parfaite: en effet, la litière des animaux est mélangée aux déchets verts et donne, après compostage, un précieux engrais pour les plantations avoisinantes.

### «Il ne suffit pas de ramasser les œufs!»

Les enfants prennent une grande part à la gestion du projet et découvrent les différentes tâches qu'une telle structure exige pour garantir le bien-être des animaux, leur sécurité (attention au renard!), et aussi éviter les nuisances odorantes pour le voisinage. Ainsi, une présence journalière, matin et soir, ainsi qu'un entretien hebdomadaire complet du parc, leur ont appris qu'il ne suffit pas de ramasser les œufs et de câliner les lapins!

Les bénévoles se réjouissent de l'accueil très positif reçu de la part des habitants du quartier et des sourires des enfants qui viennent déjà en nombre observer les animaux. C'est avec plaisir qu'ils partageront avec vous cette riche expérience humaine et pédagogique. N'hésitez pas à leur rendre visite, rendez-vous au parc des Paudex!



Les enfants du quartier d'En Belle-Vue et les animaux du Parc des Paudex



## La Bibliothèque du Léman recommande Un avant-goût d'été

Elé et Charles, couple de retraités qui coulent des jours paisibles dans leur maison de Bourgogne, s'apprêtent à accueillir leurs petits-enfants pendant le mois de juillet. Agés d'une dizaine d'années, Iris et les jumeaux John et June se retrouvent dans la grande maison de campagne, dans une ambiance détendue et un peu hors du temps. Durant leur séjour, les cousins décident de monter une pièce de théâtre. La représentation aura lieu quand leurs parents viendront les chercher à la fin des vacances. En fouillant dans le galetas à la recherche de costumes, les enfants vont découvrir un secret bien gardé qui risque de faire des étincelles le jour où les trois générations seront réunies... Ce court roman vous permettra de passer un moment de détente agréable en compagnie de personnages attachants. A savourer en attendant l'été!

**SERAN, Abigail.** Jardin d'été. Ed. Luce Wilquin, 2017. 199 pages.



### Pour les enfants:

**Mercredi 5 juin 2019 de 14h à 17h**

«La Bibliothèque s'amuse!»

Gratuit et sans inscription. Jeux de société avec la ludothèque Le Potiron. Dès 5 ans.

**Lis-moi une histoire!**

**Mercredi 12 juin de 15h à 15h45, gratuit et sans inscription**

Des lectures à haute voix pour les enfants de 4 à 8 ans, en collaboration avec le Mouvement des Aînés.

**Bibliothèque du Léman**, rue du Léman 10 à Renens (entrée par la cour du Collège du Léman). 021 632 73 49 - [www.renens.chbibliotheque.leman](http://www.renens.chbibliotheque.leman)

**Horaires:** Ma 10h-20h | Me 14h-18h | Je 15h-18h | Ve 15h-18h. Inscription et prêt gratuit.

## Le Potiron recommande Détanque

Un mélange de pétanque et de dés et voici la détanque! Idéale pour les beaux jours.

Au lieu de lancer un cochonnet et des boules en métal, on va lancer un «cochodé» et des «caboules» en bois.

Deux équipes vont s'affronter avec pour objectif de mettre un maximum de dés et de points le plus près possible du cochodé. Ce dernier définit la manière de jouer; à deux mains, sur un pied, etc...

Une face de dé vous permettra de profiter de super pouvoirs, comme multiplier ses points par deux, ou avoir le droit de permuter deux caboules.

Praticable sur tous les terrains. Pour 2 à 12 joueurs dès 7 ans.



### Animations:

- 1<sup>ers</sup> mardis du mois: Café-jeux 55+ de 9h à 11h.
- 1<sup>ers</sup> mercredis du mois: jeux pour les 5-8 ans de 13h30 à 15h.
- 3<sup>es</sup> mercredis du mois: jeux dès 8 ans de 13h30 à 15h.

**Ludothèque le Potiron**, rue de la Source 2 à Renens.  
[www.ludotheque-renens.ch](http://www.ludotheque-renens.ch)

**Horaires:** Ma 17h-19h | Me 15h-17h30 | Je 17h-19h |  
1<sup>er</sup> Sa du mois 9h30-11h30.

Fermé pendant les vacances scolaires.  
Location jeux: CHF 1 à 5.-

## 2019 | ANNEE DU POLAR

Cette année, diverses manifestations sont organisées autour du roman policier:

**Mardi 18 juin à 19h,**

**Quand la police scientifique s'invite dans les enquêtes**

Conférence par Olivier Ribaux, Directeur de l'École des Sciences Criminelles de l'Université de Lausanne

En été 2005, la cruauté d'un mystérieux tueur d'animaux en série a angoissé toute la Suisse...

Entre 1993 et 2008, un même profil d'ADN féminin a été extrait de traces provenant de plus de 40 affaires, allant du cambriolage à l'homicide...

Quel a été le rôle de la police scientifique dans ces deux affaires? Quelles leçons ont été tirées de ces enquêtes qui ont mobilisé tout un système policier, des experts, les médias et le public? M. Ribaux lèvera le voile sur les dessous de ces affaires!



Olivier Ribaux  
© Nicole Chuard/UNIL

**Samedi 29 juin, entre 10h et 13h,**

**Vide-polars de la bibliothèque sur la Place du Marché!**

Venez choisir parmi plusieurs centaines de livres en liberté\* le polar qui vous accompagnera pendant vos vacances!

\* livres retirés des rayons de la bibliothèque et donnés contre bons soins!

Plus d'informations sur [www.renens.ch/bibliotheque.leman](http://www.renens.ch/bibliotheque.leman).

## Globlivres

**Prochaines animations:**

- Né pour lire: mercredi 5 juin à 19h30
- Cercle de lecture: mercredi 26 juin à 19h30.

**Chez nous - Chez vous**

Pratiquez la conversation en français (connaissances de base demandées) - CHF 10.- par semestre. A l'exception des vacances scolaires: Lu, 19h-21h, Ma, 9h30-10h30 (garde d'enfants possible), Je, 13h30-14h30.

**La bibliothèque Globlivres**

- propose 35'000 livres dans 280 langues: ouvrages pour enfants, adolescents et adultes; livres bilingues; méthodes d'apprentissage de langue; dictionnaires.
- est un lieu convivial où sont organisées des activités pour réunir immigrés et autochtones favorisant l'échange et la reconnaissance réciproque.
- établit une passerelle entre pays d'origine et pays d'accueil.
- fait découvrir la richesse et la variété du monde en éveillant l'intérêt pour d'autres cultures.

**Globlivres - Bibliothèque interculturelle**

Rue Neuve 2bis à Renens - 021 635 02 36. [www.globlivres.ch](http://www.globlivres.ch)

**Horaires:** Lu et Ve 9h-12h | Ma et Je 9h-12h et 14h30-18h |  
Me 14h30-18h | Sa 9h30-12h30.

Durant les vacances scolaires: ouvert uniquement le samedi matin  
Prêt gratuit: frais d'inscription CHF 1.-





## Concert du Chœur Est2West

**Judi 6 juin à 20h15**

**Salle de spectacles**

Le chœur se compose d'enfants de 9 à 10 ans. Ils proviennent des classes de 6<sup>e</sup> année de Renens-Est et Renens-Ouest.

Cette année, un peu plus de 50 élèves ont répété chaque lundi sur leur pause de midi.

Ils vous présentent un répertoire issu de la chanson française, moderne et rétro.

*Ouverture des portes à 19h30 - L'entrée est libre.*

*Une collecte a lieu à la sortie.*



## Concert du Chœur des Chants du Monde

**Mercredi 12 juin à 20h15**

**Eglise catholique Saint-François**

Un voyage autour de chants de diverses cultures, un écho musical à la pluri-culturelité de notre paroisse

*Billetterie: [www.choeurdeschantsdumonde.info](http://www.choeurdeschantsdumonde.info).*



## Femmes Solidaires Sans Frontières Grève des femmes

**Vendredi 14 juin 2019**

**Place du Marché**

• 12h-14h: risotto et casse-croûte solidaire (tirelire)

• 15h: départ du collectif pour Lausanne

• 17h: Place Saint-François, Lausanne: Manifestation.

*Organisé par Femmes Solidaires Sans Frontières (FSSF)*

*[www.fssf.ch](http://www.fssf.ch) - [fssf.renens@hotmail.com](mailto:fssf.renens@hotmail.com).*



**Théâtre Contexte Silo**

## C'est extra

**Vendredi 14 juin à 20h et**

**Dimanche 16 juin à 17h**

Music-Hall de Poche présenté par les Z'Emois! Chansons Caf'Conc' Avec en 1<sup>re</sup> partie: Verocka - 2<sup>e</sup> partie: Zina Balmer, Véronique Thélén et Christian Baur et Alain Ray à l'accordéon

Après le grand succès d'ApérOtik la saison dernière, Christian Baur et ses acolytes reviennent au Silo avec «C'est Extra!». Au programme: de la satire, de l'émotion, de la poésie et ces quelques petits frissons caressants qui font tant de bien à l'oreille, mais aussi au cœur et à l'âme. Un répertoire à la fois savoureux, drôle, subtil, parfois osé et même olé-olé.

**Contexte Silo** - Avenue du Silo 9 à Renens

Infos et réservation: [www.contexte-silo.ch](http://www.contexte-silo.ch) ou 021 888 33 11



## Concert de The Street Lemon

**Vendredi 28 juin à 20h30**

**Ferme des Tilleuls**

**Rue de Lausanne 52 à Renens**

Le Groupe d'Animation de Florissant, en collaboration avec l'équipe de la Ferme des Tilleuls, a le plaisir de recevoir le groupe The Street Lemon, musique de «brico-swing», très originale et vivante!

Entrée libre, chapeau.

*Durant les travaux de réfection de la Grange, le Groupe d'animation de florissant (GAF) proposera quelques spectacles délocalisés.*

*[grangeflorissant.ch](http://grangeflorissant.ch) - [www.streetlemon.com](http://www.streetlemon.com).*



© Christine Caron

# Juin

## Jusqu'au 23 juin

- Exposition de photos sur les objectifs de développement durable. Place du Marché et le long du Chemin des sens > p. 15

## Jusqu'au 27 octobre

- Exposition Sève. Ferme des Tilleuls > p. 6

## Mercredi 5

- 1001 Histoires en espagnol. Animations parents-enfants 0-6 ans. Gratuit. CRA, rue de la Source 3 à 9h30

- Table d'hôtes «Au P'tit Bonheur». Ch. des Côtes 60 12h. S'inscrire 48h à l'avance. 021 625 07 39 / 079 283 75 91. CHF 15.-

- Globlivres. Né pour lire. 9h30-10h30. > p. 13

- Le Potiron. Animation jeux pour les 5-8 ans 13h30 à 15h

- La Bibliothèque s'amuse, jeux de société, 14h-17h > p. 13

## Judi 6

- Concert du chœur Est2West. Salle de spectacles à 20h

## Samedi 8 juin

- Marché aux puces et foire aux livres. Risotto ticinese à midi. Organisation Fourmi rouge - POP, Place du Marché, de 9h à 16h

## Mardi 11

- Le son de Renens. Place du Corso de 18h à 22h > p. 10

## Mercredi 12

- Bibliothèque du Léman: Lis-moi une histoire, pour les 4-8 ans, 15h. Entrée libre

- Rencontre le Jardin des Parents. CRA, rue de la Source 3, 9h-11h. Entrée libre, sans inscription. [www.jardin-des-parents.ch](http://www.jardin-des-parents.ch)

- Ferme des Tilleuls. Film Plans-Fixes Gaston Cherpillod > p. 6

- Concert du Chœur des Chants du Monde. Eglise Catholique à 20h15

## Vendredi 14

- FSSF: Grève des femmes

- Contexte Silo. C'est extra!

## Vendredi 14 au dimanche 16

- Feria Flamenca, Salle de spectacles > p. 10

## Dimanche 16

- Balade famille autour de Baulmes. > p. 6

- Première du film «La Maison des Rails», Ferme des Tilleuls, 17h > p. 8

- Contexte Silo. C'est extra!

## Mardi 18

- Pro Senectute: Rigoler pour se ressourcer. Rue Industrie 1. 14h-16h. CHF 5.-. Inscription: B. Borloz 076 326 05 21

- Conférence Olivier Ribaux, Quand la police scientifique s'invite dans les enquêtes. Bibliothèque du Léman, 19h > p. 13

## Mercredi 19

- Le Potiron. Animation jeux pour les 8 ans et plus. 13h30 à 15h > p. 13



## Jeudi 20

- ECAL Cinéma. Place du Marché dès 21h30. > p. 7

## Vendredi 21

- Concert Afrobeat Flavour N'Abania, 21h45, Salle de spectacles. [www.mkc.africa](http://www.mkc.africa)

## Samedi 22

- Apéro-pétanque de l'Association de Quartier du Centre, square de la Savonnerie dès 17h > p. 11

## Dimanche 23

- Saison musicale: La Route Lyrique «Les Chevaliers de la Table ronde». Salle de spectacles à 20h > p. 7

## Lundi 24

- Cirque Starlight. Site de Verdeaux > p. 11
- FSSF: Espace d'écoute, de paroles et de liens. Rue Neuve 4b, 19h30-21h30. Gratuit, sans inscription, [www.fssf.ch](http://www.fssf.ch)

## Mercredi 26

- Globlivres: Cercle de lecture pour francophones et non francophones, 19h30. [www.globlivres.ch](http://www.globlivres.ch)
- FSSF: Yoga du rire. Apporter 1 tapis de yoga ou couverture. Rue Neuve 4b à 18h30

## Mercredi 26 au samedi 29 juin

- Festival pour les 25 ans de l'Ecole de cirque Lausanne-Renens > p. 11

## Jeudi 27

- Séance du Conseil communal à 19h > p. 3

## Vendredi 28

- Concert de *The Street Lemon*. Ferme des Tilleuls à 20h30 > p. 14

## Samedi 29

- Pétanque renanaise: Concours triplettes open. Rue de Lausanne 44, début 13h. Inscription 079 507 27 69 ou [renanaise@bluewin.ch](mailto:renanaise@bluewin.ch)
- Festival de culture brésilienne DeBahia. Dès 17h, concert 19h. [www.biribascapoeira.com](http://www.biribascapoeira.com)

## Dimanche 30

- Table d'hôtes «Bruno et Helena». Av. de Florissant 26 à 12h. Inscription 078 637 69 05. CHF 15.-
- Fête de l'indépendance de la RDC, 12h à 22h, Salle de spectacles. Entrée gratuite, réservation obligatoire Mme Mbenga 078 934 10 95.

# Juillet

## Mardi 2

- Le Potiron. Café Jeux 55+, de 9h à 11h > p. 13
- Pro Senectute: Rigoler pour se ressourcer. Rue Industrie 1. 14h-16h. CHF 5.-. Inscription: 076 326 05 21
- Odycée, spectacle cirque & musique. Salle de spectacles, 20h

## Mercredi 3

- Le Potiron. Animation jeux pour les 5-8 ans. 13h30 à 15h
- Globlivres. Né pour lire 9h30 à 10h30 pour vos petits de 0 à 5 ans > p. 13.

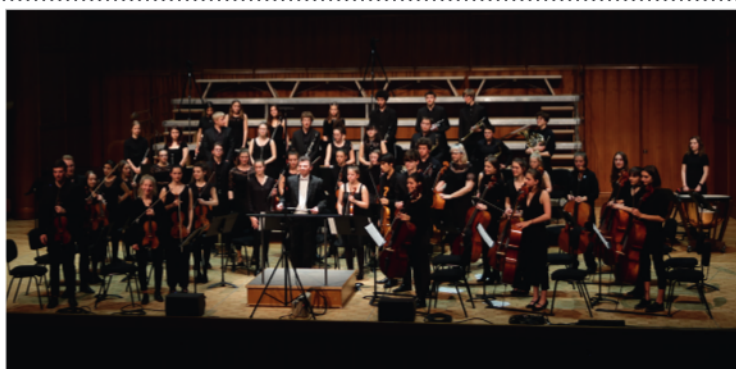
# Marché de Renens

TOUS LES SAMEDIS MATINS - PLACE DU MARCHÉ

## Programme des animations du mois de juin

- 8 Marché aux Puces avec vente de livres
- 15 Démonstration de flamenco par la Feria Flamenca  
Concert de «Hechizo Flamenco Group»  
Jeux géants proposés par Le Potiron
- 22 Démonstration de l'école de cirque Lausanne-Renens
- 29 Chœurs d'enfants «La P'tite Récré» et chœur mixte «Dynam'hits»  
Vide-polars de la Bibliothèque du Léman

**Buvette tenue par La Mise en Bière, ouverte jusqu'à 13h30.**



## Spectacle Odycée

Mardi 2 juillet à 20h

### Salle de spectacles

Mêlant numéros de cirque et orchestre, ce spectacle réunira les musiciens de l'Orchestre des Collèges et Gymnasiums Lausannois et certains élèves de l'Ecole de Cirque de Lausanne-Renens autour du thème de la liberté.

Ouverture des portes à 19h30 - Entrée libre, chapeau à la sortie.  
Infos: [ecoledecirque.ch](http://ecoledecirque.ch) et [ocgl.ch](http://ocgl.ch).

## OBJECTIFS DE DÉVELOPPEMENT DURABLE

### Exposition photographique sur les objectifs de développement durable pour 2030

A découvrir jusqu'au 23 juin depuis la Place du Marché et le long du Chemin des sens

Chacune des images originales du photographe Dario Lanfranco illustre l'un des 17 objectifs de développement durable adoptés par la communauté internationale. Cette exposition fait écho à l'engagement de la Ville de Renens en matière de durabilité depuis près de 20 ans.



Illustration de l'objectif N° 13: Mesures de lutte contre les changements climatiques  
© Dario Lanfranco





**Infos pratiques**

**Services communaux** [www.renens.ch](http://www.renens.ch) - [contact@renens.ch](mailto:contact@renens.ch)  
**Lundi-vendredi** 8h-11h30 et 14h-16h30, **jeudi** 18h30 (sauf veille jour férié)  
 Administration générale 021 632 71 11  
 Greffe municipal 021 632 71 22  
 Service de la population 021 632 76 73  
 Centre technique communal 021 632 74 02  
 Service Culture-Jeunesse-Affaires scolaires-Sport 021 632 75 04  
 Service Enfance-Cohésion sociale 021 632 77 71  
 Service des Finances 021 632 72 31

**Déchèterie de Malley** ouverte lu à ve 8h-18h, sa 8h-17h

**Déchèteries mobiles de quartier**

les **mercredis** 9h-14h ou **samedis** 9h-12h



**Prochaines dates:**

Biondes	me 5 juin,	sa 21 septembre
Eglise catholique	sa 15 juin,	me 3 juillet
Florissant	me 19 juin,	sa 7 septembre
Piscine	sa 29 juin,	me 4 septembre
Simplon	sa 22 juin,	me 11 septembre
Tennis	sa 2 novembre	
Village	me 12 juin	sa 28 septembre

**Police de l'Ouest lausannois (POL)**

Hôtel de Police - Rte des Flumeaux 41 à Prilly 24/24 021 622 80 00  
 Poste de base rue de Lausanne 35 à Renens  
**Lu-ve** 8h-12h et 13h30-17h30 - [info@polouest.ch](mailto:info@polouest.ch)

**Numéros d'urgence**

Police - Urgences	117	Centre de toxicologie	145
Pompiers	118	Centrale médecins de garde	0848 133 133
Ambulance	144		



**Astuces**

**Utilisation de produits biologiques**

Le choix de produits de traitement biologiques au détriment de solutions chimiques est bénéfique pour notre environnement. Néanmoins, en découlent des pratiques nouvelles auxquelles le jardinier amateur n'est pas toujours habitué, nécessitant un investissement de temps et de bonnes qualités d'observation.

Les fongicides naturels, par exemple, requièrent de multiples interventions préventives et donc plus de travail. Par ailleurs, il existe de nombreux insecticides BIO très efficaces mais il est essentiel de connaître la biologie de l'insecte à combattre afin de sélectionner le meilleur moyen de lutte.

A ce propos, le fascicule «Le Jardinage sans chimie», disponible au Garden Centre Meylan, est une excellente base pour vos futures actions de lutte biologique.



**garden centre MEYLAN**

plus belle sera la vie  
 Av. des Baumettes 1 à Renens - [www.meylan.ch](http://www.meylan.ch)

**Impressum**

Parait 8 x par an  
 Prochaines parutions / délai annonces  
 3 juillet / 29 mai  
 11 septembre / 9 août  
 Ont participé à ce numéro:  
 les services de l'Administration communale  
 Comité de rédaction  
 Jean-François Clément,  
 Tinetta Maystre,  
 Patricia Zürcher Maquignaz,  
 Michel Veyre,  
 François Chevalier,  
 Marianne Martin  
 Graphisme  
 Equateur.ch - Renens  
 Impression  
 PCL Presses Centrales SA - Renens



**Secrétariat municipal**  
 Rue de Lausanne 33  
 Case postale 542  
 1020 Renens 1  
 021 632 71 04  
[carrefour@renens.ch](mailto:carrefour@renens.ch)  
[www.renens.ch](http://www.renens.ch)

Vos commentaires ou suggestions sont les bienvenus!



Publicité

**RAIFFEISEN**

**VOTRE AGENCE A RENENS**

Rue de la Mère 4 - Tél. 021 887 07 07  
[www.raiffeisen.ch/assens](http://www.raiffeisen.ch/assens)

**Profitez de notre offre combinée à tarif unique!**

tv numérique  
 + internet  
 + téléphonie

Espace clients  
 Rue Neuve 5  
 1020 Renens  
 021 631 51 20

**tvt = 29.95** CHF/Mois  
[tvtservices.ch](http://tvtservices.ch)

**Vous désirez rester à la maison et retarder l'entrée en EMS?**

Vous avez besoin de soins après hospitalisation?  
 Pour vous et avec vous  
 Soins infirmiers, plaies, soins de base à domicile 7/7



**ASBE** 021 625 35 45 - [asbesarl@gmail.com](mailto:asbesarl@gmail.com)



**A VOTRE SERVICE DEPUIS 15 ANS**

**Nous organisons vos voyages dans toute la suisse et en europe**

**Hirschi Voyages Sàrl**  
 Av. Longemalle 19 - 1020 Renens  
 +41 21 310 39 10  
[www.hirschivoyages.com](http://www.hirschivoyages.com)

Imaginez...

**Equateur.ch**

Agence de communication visuelle spécialisée dans la publicité et le multimédia